

高性能真空攪拌器  
**スマートミックスX2**  
キャンペーン  
好評実施中!

12/2~2020.2/20  
スマートミックスX2に500mLボウルをセットにして、  
特別セット価格にてご提供します。

**特別 SPECIAL 価格**

超精密作業模型製作システム  
**ジロフォームピンドリル(スターターキット付)**  
キャンペーン  
好評実施中!

12/2~2020.2/20  
ジロフォームピンドリルとスターターキットを、  
特別セット価格にてご提供します。

**特別 SPECIAL 価格**

簡単な操作で様々な材料を  
スピーディーに攪拌

スマートミックス X2  
500mL羽根/ボウル付

標準価格 ~~¥400,000~~

プラス 500mLボウル

スマートミックス X2  
500mL羽根/ボウル/スタンド付

標準価格 ~~¥450,000~~

プラス 500mLボウル

医療機器届出番号 27B1X0002021153 一般医療機器

石膏の膨張を補正し、**超精密**  
な可撤式作業用模型の製作を  
可能にしたシステム  
インプラント模型製作に最適

ジロフォーム ピンドリル

スターターキット

標準価格 ~~¥590,000~~

咬合器  
**アーテックス**  
キャンペーン  
好評実施中!

12/2~2020.2/20  
“カーボン製で軽量・安定性が優れた咬合器”アーテックスを、  
特別セット価格にてご提供します。

**特別 SPECIAL 価格**

アーテックスCR 半調節性咬合器 アルコン型  
標準価格 ~~¥280,000~~

アーテックスCPR 半調節性咬合器 アルコン型  
標準価格 ~~¥190,000~~

アーテックスCT 半調節性咬合器 コンダイラー型  
標準価格 ~~¥130,000~~

アーテックスCN 平均値咬合器 コンダイラー型  
標準価格 ~~¥90,000~~

アーテックスBN 平均値咬合器 コンダイラー型  
標準価格 ~~¥60,000~~

※Bタイプのみ  
カーボン製ではありません。

軽くて強いカーボン採用の咬合器



医療機器届出番号 27B1X00020220065 一般医療機器

記載価格は全て税別です。

白水貿易株式会社

〒064-0824 札幌市中央区北4条西20丁目2番1号 Nord 420BLD1F ☎(011)616-5814  
 〒101-0052 東京都千代田区神田小川町1-11 千代田小川町クロス12F ☎(03)5217-4618  
 〒464-0075 名古屋市千種区内山3-10-17 今池セントラルビル2F ☎(052)733-1877  
 〒532-0033 大阪市淀川区新高1丁目1番15号 ☎(06)6396-4400  
 〒812-0013 福岡市博多区博多駅東2-18-30 八重洲博多ビル5F ☎(092)432-4618  
<http://www.hakusui-trading.co.jp/>

2020

1月の  
キャンペーン

超親水性付加重合型シリコン印象材  
**パナジル ジャンボカートリッジ(機械練和)**  
キャンペーン  
好評実施中!

11/21~2020.1/20  
期間中、ジャンボカートリッジ(380mL)1個を増量した  
下記セットを、特別価格にてご提供します。

**特別 SPECIAL 価格**

**PK4 set**

パナジル トレーソフト  
ジャンボカートリッジ イントロセット

ジャンボカートリッジ 380mL 2本  
ダイナミックミキサー  
ダークブルー 10+

標準価格 ~~¥37,000 相当~~

器械練和型のトレー材。  
印象材とチップのセット!

**PK5 set**

パナジル トレーソフト  
ジャンボカートリッジ リフィル

ジャンボカートリッジ 380mL 3本

標準価格 ~~¥44,700 相当~~

器械練和型のトレー材。  
印象材だけが入ってお得!



**PK7 set**

パナジル モノフェーズ ミディアム  
ジャンボカートリッジ イントロセット

ジャンボカートリッジ 380mL 2本  
ダイナミックミキサー  
ダークブルー 10+

標準価格 ~~¥37,000 相当~~

1種類の粘稠度のみで印象  
採得可能な器械型、チップ付!

**PK8 set**

パナジル モノフェーズ ミディアム  
ジャンボカートリッジ リフィル

ジャンボカートリッジ 380mL 3本

標準価格 ~~¥44,700 相当~~

1種類の粘稠度のみで印象  
採得可能な器械型、チップなし



医療機器届出番号 220A08ZX00287000.221A08ZX00236000.224A08ZX00101000 管理医療機器 医療機器届出番号 27B1X00020220062 一般医療機器

ジルコニア研磨バー  
**サンポリッシャー EZA・TCPクリニカル増量**  
キャンペーン  
好評実施中!

11/21~2020.2/20  
EZA・TCPクリニカル(CA)用3本に1本セットにした  
合計4本で、特別価格にてご提供します。

**特別 SPECIAL 価格**

**EZA** さらやかに上げる!!  
かんたん研磨

**TCP** 完璧な仕上げ!!  
こだわり研磨

クリニカル 3本入り商品1点に  
口腔内調整 今だけ **+1本増量**

キャンペーン対象掲載  
合計20種類 商品の詳細はカタログをご請求ください

ジルコニア研磨が  
**かんたん!!**

Zirconia polishing bar

医療機器届出番号 27B1X00020230012 一般医療機器 医療機器届出番号 27B1X00020230013 一般医療機器

お問い合わせ



VITA  
ビタ

ジルコニアシタリング焼成ファーンエス  
**ビタ ジルコマット 6000MS**  
キャンペーン  
好評実施中!

10/21~2020.2/20  
ビタ ジルコマット 6000MSとvPadコンフォート2を  
セットにして、特別価格にてご提供いたします。

**特別  
SPECIAL  
価格**

チャンスを見逃していませんか?

約80分で  
スピード  
シタリング焼成

標準価格 ~~¥1,780,000~~

ジルコニアシタリング焼成ファーンエス  
**ビタ ジルコマット 6000MS**

YZ(イットリウムジルコニア)の特性を損なうことなく焼結を早める。  
9ユニットブリッジまでシタリング焼成可能  
徐冷温度 400℃でストレスフリーでやさしく焼結

タッチパネルでスワイプ操作  
各種プログラムを楽に設定、  
操作できるコントローラー

vPadコンフォート2

医療機器届出番号 27B1X00020225001 一般医療機器

HAKUSUI

デンタルブラシ(歯科医院専売品)  
**マイクロデント ネーム入れ無料**  
キャンペーン  
好評実施中!

10/21~2020.1/20  
期間中、1箱ご購入でネーム印刷代が無料です。また、3箱以上  
ご購入でネーム印刷代・初回版代4,000円が無料です。

**特別  
SPECIAL  
価格**

Brush your teeth!!

ネーム入れ例 文字の色は **ゴールド** になります  
ネーム入れは、ご注文を頂いてから **約3週間** でお届けいたします  
(電話番号を入れる場合)番号の前に、TELか星のマークを入れることができます

白水デンタルクリニック  
☎ 06-6396-4400

白水歯科医院 TEL 06-6396-4400

**#032/#231/#232/#431/#432**  
1箱/200本入 標準価格 (1本半価) **¥100** **NEW**

**#531/#532**  
1箱/200本入 標準価格 (1本半価) **¥120**

便利!  
使いやすい  
専用キャップ付

詳しくは弊社担当者にお問い合わせください

<b>#432</b> みつう	ヘッドの大きさ: 17mm 毛先の長さ: 9.5mm	17mm
<b>#231</b> やわらか	ヘッドの大きさ: 20mm 毛先の長さ: 10mm	20mm
<b>#232</b> みつう	ヘッドの大きさ: 20mm 毛先の長さ: 9mm	20mm
<b>#431</b> やわらか	ヘッドの大きさ: 17mm 毛先の長さ: 10mm	17mm
<b>#531</b> ソフト	ヘッドの大きさ: 17mm テーパー毛	17mm
<b>#532</b> ミクロソフト	ヘッドの大きさ: 17mm テーパー毛	17mm
<b>Microdent KIDS</b> <b>#032</b> みつう	ヘッドの大きさ: 14mm 毛先の長さ: 7mm	14mm

通常

①ネーム印刷代: 1本につき**¥5**  
(オーダーごとにお渡します。ご注文単位: 1箱/200本)

②初回版代: **¥4,000**  
(2回目からは無料です)

のところ、セール期間中に

**人気商品 #432**  
ネックが長く、  
臼歯遠心部まで  
容易に到達!

1箱(200本入)以上ご注文頂きますと...  
①ネーム印刷代(1本につき5円) **無料**  
②初回版代(4,000円)のみ **有料**

3箱(200本入×3)以上ご注文頂きますと...  
①ネーム印刷代(1本につき5円) **無料**  
②初回版代(4,000円) **無料**

VITA  
ビタ

ポーセレンファーンエス/プレスファーンエス  
**ビタ バキュマット 6000M/6000MP 買い替え**  
キャンペーン  
好評実施中!

10/21~2020.2/20  
バキュマット40または40Tの買い替え品として、ビタ バキュマット 6000Mまたは6000MP  
とvPadコンフォート2/バキュームポンプをセットにして、特別価格にてご提供します。

**特別  
SPECIAL  
価格**

ビタ  
バキュマット **40**、**40T** を  
お使いの方におすすめ

ポーセレンファーンエス  
**バキュマット6000M**

コンパクトで使い易く、パワフル。  
高精度の焼成が行えます  
先生方をサポートする機能が充実

vPadコンフォート2  
ビタ バキュームポンプ

標準価格 ~~¥1,100,000~~

プレスファーンエス  
**バキュマット6000MP**

市場にある全ての陶材を通常焼成と圧入焼成。  
エア圧入による安定した、確実な圧入  
6000Mの機能をそのまま維持

vPadコンフォート2  
ビタ バキュームポンプ

標準価格 ~~¥1,400,000~~

医療機器届出番号 27B1X00020229010 一般医療機器 医療機器届出番号 27B1X00020229011 一般医療機器

LM

歯科用インスツルメント  
**LMグレーシーキュレット3本+カセット**  
キャンペーン  
好評実施中!

12/23~2020.2/20  
対象商品を含めたLM商品3本にカセット1個をセットにして、  
特別セット価格にてご提供します。

**特別  
SPECIAL  
価格**

専用用紙でお申し込みの  
方が対象です

裏面に必要事項をご記入の上、  
最寄りの営業所へご送付ください

対象商品

- ・グレーシー Si 9種類
- ・グレーシーミニ Si 6種類
- ・グレーシー Xsi 9種類
- ・グレーシーミニ Xsi 6種類

洗浄・滅菌  
できる!

医療機器届出番号 27B1X00020221062 一般医療機器

LM

インスツルメント電動シャープナー  
**LM Rond Plus シャープナーシルバー**  
キャンペーン  
好評実施中!

10/21~2020.2/20  
期間中、LM Rond Plus シャープナーシルバーを、  
特別価格にてご提供いたします。

**特別  
SPECIAL  
価格**

エキスカもおまかせ!

**フレキシブル  
& スピーディー**

ミニカーキュレット グレーシーキュレット  
シックスカーラー ラウンドエキスカベーター

標準価格 ~~¥160,000~~

医療機器届出番号 27B1X00020221062 一般医療機器